

*sein solte, gedünke ... der H. Schw[ager] wurde Es nit zürnen, wan schon Sein Hr. Brueder [H e i n r i c h II. Zurlauben] die pension austheilen werde."*

1) vgl. AH 34/54

Original, mit Siegel - AH 64, 379-380 - Blatt 380<sup>r</sup> leer

143

1669 Oktober 29., Luzern

A

SCHREIBEN VON [RATSHERR ALFONS VON] SONNENBERG AN RITTER UND  
STATTHALTER [BEAT JAKOB I.] ZURLAUBEN, ZUG

*"Vous aurez esté aussy bien surpris que mon frere le statthalter de hohendrein [Ludwig S o n n e n b e r g] avec la lettre que vous avez receüe et renvoyé en deça que ma servante par mesgarde à ballié à vostre Messagere, dont Je vous en demande pardon.*

*vous aurez appris la reddition de Candie entre les mains des Turcs qui fera un grand damage à la chrestiesneté. il est à Craindre, que Ces Infidelles retourment à present en Hongarie. l'Empereur [L e o p o l d I.] se verra alors bien appuyé de la triple alliance [damit dürfte das am 23. Januar 1668 zwischen England, Holland und Schweden gegen Frankreich geschlossene Bündnis gemeint sein]; C'est une meschante entreprise que Cette alliance, dont on verra bientost les pernicious effects peu profitables à la chrestieneté. Et Come les Espagnols n'ont plus les forces de se Maintenir ils prendront le plaisir de faire ruiner aussy leurs Coalliez [womit insbesondere Oesterreich, den naturgemäss engsten Verbündeten Spaniens, gemeint ist], pour avoir des Compagnons dans leur Malheur.*

*M.<sup>rs</sup> [Bürgermeister und Rat] de Zurich [als Vorort] nous [gemeint Schultheiss und Rat von Luzern] ont envoyé une Copie d'une lettre, que ... [François] Mouslier [der franz. Resident] escrit aux Cantons, vous [gemeint Ammann und Rat von Stadt und Amt Zug] aurez possible receu une pareille. Mais Come par la mort de ma fille aisné [gemeint Anna Maria Katharina S o n n e n b e r g], Marrié avec [Niklaus] B a l t h a s a r arrivée vendredy [den 23. Oktober 1669] sur les huict heures du soir, Je n'y [ai fait] un pas au Conseil, Je ne scay la resolution qu'on prendra pour response, Je Crois pourtant, que Messeigneurs ne se detacheront point des resolutions des Cantons prises [anlässlich der Jahrrechnung vom 30. Juni 1669] à Baden.<sup>1</sup> ledit ... Mouslier*

chiquane et fait tout Ce qu'il peut pour detester quelque Cantons des autres Come il à fait cy devant [- im Hintergrunde steht das Begehren des Residenten, die eidg. Orte dürften ohne die Einwilligung Frankreichs keine neuen Defensivbündnisse mehr eingehen -]<sup>2</sup>. Mais Je veux esperer, qu'il se trouvera trompé Cette fois. le Mellieur seroit de Convoquer une diecte à Baden.<sup>3</sup> pour Conclure et sortir d'affaire. avec la deputation en france [- Projekt einer Gesandtschaftsentsendung der eidg. Orte nach Frankreich -] vous auriez bientôt tout terminé. ledit ... Mouslier cherche dereschef de Correspondre avec moy. Mais il aura bien de la peine à m'y disposer. les enfans brusles se gardent du feu. et moy Je me garderay des ses fausses promesses, qu'il m'a fait depuis les annees qu'il est en suisse ...

J'ay receu la vostre du 28. octobre apres avoir escrit Celley. M.<sup>r</sup> [Ratsherr Rudolf] M ö h r est parti pour luca [=Lucca]<sup>4</sup> et le lieut. Coll. [Heinrich] pfiffer [=P f y f f e r], pour avoir fait une action peu honorable, payera Ce voyage. et ne frequentera le Conseil qu'au retour de M.<sup>r</sup> L'Ambassadeur Möhr."

1) s. EA VI 1, 777 (Nr. 496). Weder Zurlauben noch Sonnenberg treffen wir übrigens auf dieser Zusammenkunft an.

2) s. ebenda 777 c

3) Scheint nicht zustande gekommen zu sein; die nächste Zusammenkunft in Baden fand anlässlich der Jahrrechnung vom Jahre 1670 statt.

4) vgl. AH 101, 79

Original, Siegel beschädigt - AH 64, 381-382 - Blatt 382<sup>r</sup> leer

144

[1669 Mai] 28., Luzern

A

SCHREIBEN VON [RATSHERR ALFONS VON] SONNENBERG AN RITTER UND STATTHALTER [BEAT JAKOB I.] ZURLAUBEN, ZUG

"J'ay receu la vostre du 24. May. Et vous assure que Messeigneurs [Schultheiss und Rat von Luzern] vous [gemeint Ammann und Rat von Stadt und Amt Zug] auront de l'obligation, si vous tachez de Conserver l'honneur à leur Capitaine des gardes du pape [damals war dies der im Dienste von Papst C l e m e n s IX. stehende Gardehptm. Ludwig P f y f f e r] qui à les voix de tous les Cantons [cath.] et de chacun en particulier d'etre leur Agent [beim Hl. Stuhl]. Et Cependant Messieurs [Landammann und Landrat] d'uri ... [bzw. von] Schweiz [=Schwyz] Veulent legitimer pour Cette charge l'Abbé pocobell [=Gio-